



capella@licanus.net • +34 961 780 015 - +34 629 618 411

[www.capelladeministrers.es](http://www.capelladeministrers.es)

## **Capella de Ministrers rinde homenaje en un disco a San Francisco de Asís en el 800º aniversario de su muerte**

La formación valenciana, dirigida por Carles Magraner y un referente internacional de la música histórica, recupera un repertorio que circuló por Europa a partir del siglo XIII en un álbum que incluye 17 obras y es el número 73 del grupo musical

El disco, que se distribuye en más de 28 países y está disponible en plataformas de todo el mundo, refleja el espíritu franciscano en la Edad Media, e incluye obras de Julián de Espira, Alfonso X el Sabio y del propio San Francisco de Asís

Carles Magraner: “El disco hilvana algunas de las piezas que retratan historias y leyendas relacionadas con el Santo y la Orden; y señala que “los franciscanos realizaron importantes contribuciones a la teoría y práctica musical medieval”

El musicólogo Angelo Rusconi expone en el libreto que “la vida de Francisco está llena de música”. Para el religioso, “los tres puntos cardinales de la práctica musical son: rendir gloria a Dios, en el culto religioso; confortar el alma, que alude al poder espiritual de la música; y edificar al prójimo, haciéndole jugar de Dios”

La doctrina y legado de San Francisco mantienen una vigencia extraordinaria; el Papa Francisco eligió el nombre en su honor y su pontificado estuvo enfocado en la pobreza, la paz, la humildad y el cuidado de la creación; esta vigencia se ve reforzada por la apertura del Año Jubilar Franciscano hasta el 10 de enero de 2027

Valencia, 17 de febrero de 2026

**Capella de Ministrers** ha publicado *San Francesco, giullare di Dio* [San Francisco, juglar de Dios], un trabajo en el que la formación valenciana, dirigida por Carles Magraner, recupera un repertorio, que glosa la vida de San Francisco de Asís (c.1181-1226) en el 800 aniversario de su fallecimiento, que circuló por Europa a partir del siglo XIII. El álbum incluye 17 obras y es el número 73 de un grupo musical, considerado como un referente nacional e internacional de la música histórica, con 39 años de trayectoria artística.

El disco, que se distribuye en más de 28 países y está disponible en diversas plataformas de todo el mundo y en la web de Capella de Ministrers, está dividido en seis bloques temáticos, *Cantico delle creature; Sole; Luna, vento, stelle; Aqua, focu; Terra; y Morte & Vita* que reflejan el espíritu franciscano en la Edad Media, e incluye obras del compositor alemán Julián de Espira (Julianus Teutonicus), en un oficio completo en forma de extenso poema, Alfonso X el Sabio y del propio San Francisco de Asís en dialecto umbro.



capella@licanus.net • ☎ +34 961 780 015 - +34 629 618 411

[www.capellademinstreers.es](http://www.capellademinstreers.es)

Carles Magraner subraya que este disco “hilvana algunas de las piezas musicales que retratan de manera sonora historias y leyendas vinculadas con el Santo y la Orden y su espíritu en la música medieval, relacionando diversas músicas de los siglos XIII y XIV vinculadas al entorno franciscano” y al propio religioso, “un santo querido por católicos, protestantes, no pocos ortodoxos y también por muchos no cristianos”.

El violagambista y musicólogo señala que “numerosos tratados sobre canto han sido obra de franciscanos, que realizaron importantes contribuciones a la teoría y práctica musical medieval”, y asegura que se puede comprobar “la influencia en el repertorio alfonsí; si San Francisco de Asís es el juglar de Dios y de la Virgen, conocido por cantar las maravillas de la creación y predicar a todas las criaturas; en las *Cantigas de Santa María*, Alfonso X el Sabio alaba a Dios por medio de su madre y se posiciona a sí mismo como el trovador de la Virgen”.

#### **Una vida llena de música**

Angelo Rusconi expone en el libreto que “la vida de Francisco está llena de música” y es conocida su “aguda sensibilidad” por ella. Para el religioso, “los tres puntos cardinales de la práctica musical son: rendir gloria a Dios, en el culto religioso; confortar el alma, que alude al poder espiritual de la música; y edificar al prójimo, haciéndole juglar de Dios”, con textos poéticos como las laudes “conformadas por varias estrofas y por un estribillo que se canta entre una estrofa y la otra”.

El musicólogo italiano indica que “a la muerte de Francisco le siguió pronto la canonización, hecho que conllevaba la composición de un oficio litúrgico. Alrededor de 1231 y 1232, un nuevo formulario por el oficio y por la misa fue compuesto por Julián de Espira, que, antes de convertirse en fraile, había sido *magister cantus* del rey de Francia”. Rusconi remarca que la obra “es un oficio rítmico que está escrito en verso (mayoritariamente en yambos) y con el uso de la rima. Aunque no todas las piezas son obras originales de Julián de Espira, hay una gran composición poética, en la cual la historia de Francisco se describe con versos vigorosos”.

Para esta producción, Magraner (violas y dirección) ha contado con reconocidos músicos como Eduard Navarro (chirimía, cornamusa y cítola), Robert Cases (arpa, cítola y laúd), Jota Martínez (organistrum, zanfoña, cítola, laúd, tamburello y bendir), Miguel Ángel Orero (tintinabulum y percusiones); y el grupo AVocal CdM, compuesto por Carmina Sánchez, Laia Blasco e Iris Miralles (sopranos), Marcel Jorquera, Pablo León Sainz de Robles y Ángel Chirinos (altos), Carlos Arturo Gómez, Álvaro Soto y Jose Vicente Balaguer (tenores), Antonio Sabuco y Alejandro López (barítonos).

#### **Vigencia de su doctrina**

San Francisco de Asís es un religioso cuya doctrina y legado mantienen una vigencia extraordinaria ocho siglos después. El Papa Francisco (1936-2025) eligió el nombre en su honor y su pontificado estuvo enfocado en la pobreza, la paz, la humildad y el cuidado de la creación, así como para impulsar una Iglesia más sencilla, cercana a los pobres y comprometida con la ecología, como expuso en sus encíclicas. Esta vigencia se ve reforzada con la apertura del *Año Jubilar Franciscano* convocado con motivo del octavo centenario y que se celebra desde el 10 de enero hasta el 10 de enero de 2027.



capella@licanus.net • +34 961 780 015 - +34 629 618 411

[www.capelladeministrers.es](http://www.capelladeministrers.es)

El trabajo discográfico *San Francesco, giullare di Dio*, editado por el sello CdM, toma el nombre de la película homónima de Roberto Rossellini, coescrita por Federico Fellini y Brunello Rondi, basada en dos libros: *Fioretti di San Francesco [Las florecillas de San Francisco]* de Ugolino Brunforte y *La vita di frate Ginepro [La vida del hermano Junípero]* de Giorgio Petrocchi, que relatan la vida y obra de San Francisco de Asís y los primeros franciscanos. El CD fue grabado por Jorge Bastidas (dbc estudios) ingeniero de sonido, mezclas y edición, en la Iglesia de Santa María de Requena (Valencia).

### **Investigación y 1.800 conciertos**

Capella de Ministrers trabaja desde sus inicios en 1987 en la recuperación y difusión del patrimonio musical que ha rescatado y difundido en más de 1.800 conciertos y recogido en esmerados trabajos discográficos y en varias participaciones, recopilatorios y cds promocionales. Su labor investigadora se remonta hasta la Edad Media en la que ha abordado diferentes culturas. En su trayectoria artística ha actuado en prestigiosos auditorios nacionales e internacionales y publicado trabajos en torno a la música de la corona de Castilla y de Aragón, árabe-andalusí, sefardí, cristiana, de la España virreinal del Nuevo Mundo, La ruta de la seda, el Misteri d'Elx, los Borja, medieval, renacentista, el Siglo de Oro, barroca, del Mediterráneo, zarzuela...

La formación ha ganado en dos ocasiones los Premios Internacionales de Música Clásica (ICMA en sus siglas en inglés), considerados los Grammy de la música clásica, en la categoría de Música Antigua con el disco *Quattrocento* en 2018 y con *El collar de la paloma* en 2023. Durante ocho años consecutivos, el jurado, compuesto por miembros de algunas de las más reputadas publicaciones especializadas europeas, selecciona trabajos discográficos de Capella de Ministrers.

Asimismo, recibió la Medalla de Honor del Consell Valencià de Cultura (CVC) por su “trabajo de recuperación de música vocal e instrumental” en 2023, tras acordar “por unanimidad” conceder este reconocimiento. La prestigiosa institución consultiva y asesora de la Generalitat Valenciana en cuestiones relacionadas con la cultura otorga este galardón “a largas trayectorias personales o colectivas de especialísima importancia cultural”.





capella@licanus.net • ☎ +34 961 780 015 - +34 629 618 411  
**www.capelladeministrers.es**

## ■ FOTOGRAFÍAS

### ■ 01 Capella de Ministrers 03 © Nelo Hagen.jpg

Pie de foto: Capella de Ministrers, dirigida por Carles Magraner, en un concierto con el programa *San Francesco*. Autor: Nelo Hagen

### ■ 02 Carles Magraner © Javier Ferrer 2.jpg

Pie de foto: Carles Magraner, director de Capella de Ministrers. Autor: Javier Ferrer

### ■ 03 Capella de Ministrers 01 © Nelo Hagen.jpg

Pie de foto: Capella de Ministrers, dirigida por Carles Magraner, en un concierto con el programa *San Francesco*. Autor: Nelo Hagen

### ■ 04 Capella de Ministrers. San Francesco. Portada.jpg

Pie de foto: Portada del disco *San Francesco*.

### ■ Más fotografías

[https://www.dropbox.com/scl/fo/wolbdiaws/91pov9z7s4f/ANvY5b-4GtFacuP5VwCEA/SAN%20FRANCESCO/CDM2560%20PROMO/Seleccio%20Fotografias?dl=0&rlkey=v1y2e60zged45vrf4upfas4k&subfolder\\_nav\\_tracking=1](https://www.dropbox.com/scl/fo/wolbdiaws/91pov9z7s4f/ANvY5b-4GtFacuP5VwCEA/SAN%20FRANCESCO/CDM2560%20PROMO/Seleccio%20Fotografias?dl=0&rlkey=v1y2e60zged45vrf4upfas4k&subfolder_nav_tracking=1)  
<http://www.capelladeministrers.com/>

## ■ VIDEOS

### ■ Capella de Ministrers. San Francesco

[https://www.dropbox.com/scl/fo/wolbdiaws/91pov9z7s4f/APvzB53MvKEF9EKhersLc/SAN%20FRANCESCO/CDM2560%20PROMO?dl=0&rlkey=v1y2e60zged45vrf4upfas4k&subfolder\\_nav\\_tracking=1](https://www.dropbox.com/scl/fo/wolbdiaws/91pov9z7s4f/APvzB53MvKEF9EKhersLc/SAN%20FRANCESCO/CDM2560%20PROMO?dl=0&rlkey=v1y2e60zged45vrf4upfas4k&subfolder_nav_tracking=1)  
<https://www.youtube.com/@capelladeministrers>

### ■ Capella de Ministrers. Youtube

<https://www.youtube.com/@capelladeministrers>

## ■ AUDIOS

### ■ San Francesco. 2 temas:

- 09 - Capella de Ministrers - Carles Magraner - *Sia Laudato San Francesco*
- 17 - Capella de Ministrers - Carles Magraner - *Laude novella*

[https://www.dropbox.com/scl/fo/wolbdiaws/91pov9z7s4f/AJa-7Hrf4Hv5qRU\\_T9uIE/SAN%20FRANCESCO/CDM2560%20PROMO/Audios%20Promo?dl=0&rlkey=v1y2e60zged45vrf4upfas4k&subfolder\\_nav\\_tracking=1](https://www.dropbox.com/scl/fo/wolbdiaws/91pov9z7s4f/AJa-7Hrf4Hv5qRU_T9uIE/SAN%20FRANCESCO/CDM2560%20PROMO/Audios%20Promo?dl=0&rlkey=v1y2e60zged45vrf4upfas4k&subfolder_nav_tracking=1)

Facilitamos un **enlace de descarga** con todos los temas del disco en alta calidad llamando al teléfono 618 54 68 62.

### ■ Spotify

<https://open.spotify.com/intl-es/artist/2jOvK1Tyxlca3pb50IHx9V>





---

capella@licanus.net • ☎ +34 961 780 015 - +34 629 618 411  
**www.capelladeministrers.es**

## ■ DOCUMENTACIÓN

### ■ **San Francesco. Libreto y portada**

[https://www.dropbox.com/s/d1wq1bd1aws9Lppv9z7s4f/AFWvSEgrGcm0z23XFBP\\_gU/SAN%20FRANCESCO/CDM2560%20DOCUMENTACI%C3%93N?dl=0&rlkey=x1y2c60zged45m14uqfas4k&subfolder\\_nav\\_tracking=1](https://www.dropbox.com/s/d1wq1bd1aws9Lppv9z7s4f/AFWvSEgrGcm0z23XFBP_gU/SAN%20FRANCESCO/CDM2560%20DOCUMENTACI%C3%93N?dl=0&rlkey=x1y2c60zged45m14uqfas4k&subfolder_nav_tracking=1)

### ■ **Discografía. San Francesco**

<https://capelladeministrers.com/discografia/san-francesco/>

### ■ **Capella de Ministrers**

<https://capelladeministrers.com/biografia-capella-de-ministrers/>

### ■ **Carles Magraner**

<https://capelladeministrers.com/biografia-carles-magraner/>

### ■ **Youtube**

<https://www.youtube.com/user/capelladeministrers>

### ■ **Fundación Cultural Capella de Ministrers**

<https://culturalcdm.eu/>

---

#### MÁS INFORMACIÓN Y CONTACTOS DE CAPELLA DE MINISTRERS:

##### ■ **Annabel Calatayud**

Producción discográfica  
Teléf. +34 629 618 411

##### ■ **Alexis Moya**

Comunicación  
Teléf. +34 618 54 68 62

---